



# באלעבאסן קענען נישט אנטקעגנשטעלן זיך קעגן איר פֿאַר באַקלאַגן וועגן ברעכן פון אַרבעט געזעץ

## טעקציע 215 פון די ניו יארק סטעיט לייבער געזעץ

- מאכט עס אומלעגאל פֿאַר אַ באַלעבאַס, אָדער ווער עס איז אין די נאמען פון אַ באַלעבאַס, צו אָפּזאַגן, באַשטראַפן אָדער אין קיין וועג דיסקרימינירן אָדער אנטקעגנשטעלן זיך קעגן אן אָנגעשטעלטער פֿאַר:
- שטעלן אַ קלאַג וועגן אַ מעגלעך ברעכן פון אַרבעט געזעץ צו די דעפֿאַרטמענט פון לייבער אָדער צו ווער עס איז
- צושטעלן אינפֿאַרמאַציע צו די דעפֿאַרטמענט פון לייבער
- אנהייבן א פראצעדור לויטן ארבעטס געזעץ
- געבן עדות אין אן אויספֿאַרשונג אָדער אנדערע פראצעדור אונטער לייבער געזעץ
- עקסערסייזינג קיין רעכט וואָס זענען געשיטצט אונטער לייבער געזעץ
- ווירקן אז דער באַלעבאַס וועלט באַקומען אַ אַדווערס פעסטקייט פון די דעפֿאַרטמענט פון לייבער
- אויב אַ באַלעבאַס ברעכט דעם געזעץ, די ניו יארק סטעיט דעפֿאַרטמענט פון לייבער קענען:
- אָפּשאַצן אַ שטראַף פון \$1,000 צו \$10,000 (ערשטער מאל) אָדער אַרויף צו \$20,000 (צווייטע מאל)
- באַפאלן אַ צאָלונג פון פֿאַרפֿאלן פֿאַרגיטיקונג צו דער אָנגעשטעלטער
- באַפאלן צאָלונג פון שאדן
- קיין אנדערע צונעמענע רעליעף
- דער אָנגעשטעלטער אויך קען ברענגען אַ פֿריוואַט ציווילע אַקציע אין גערעכט. דער אָנגעשטעלטער האט צוויי יאר פון די דאַטע פון די ריטאַליאַטאָרי אַקט, צו אָנהייבן אַזאַ לעגאַל אַקציע.

## וואָס איז אַ נקמה?

ריטאַלייטשאַן איז אַן אַקציע גענומען קעגן אַן אָנגעשטעלטער צו באַשטראַפן יענעם אָנגעשטעלטער פֿאַר קלאַגן איבער אַרבעט געזעץ ברעכן, צושטעלן אינפֿאַרמאַציע צו די דעפֿאַרטמענט פון לייבער, אָדער אַנטויל נעמען אין פֿאַרהאַנדלונג אין די דעפֿאַרטמענט פון לייבער. עס קען נעמען פֿילע פארמען. די אַקציע קען זיין געהאלטן ריטאַליאַטאָרי (נקמה) אונטער געוויסע צושטאַנדן:

- אָפּזאַגן פון באַשעפֿטיקונג
- צעשניידן אין אַרבעט שעה
- נייע פלאַן פֿאַר ווייניקער געוואלט שעה

- איברעזעצן צו ווייניקער געוואלט אַרבעט אָרט
- צעשניידן אין צאָל
- דיסציפלינערי אַקציע
- מער אינטענסיווע אָדער קריטיש השגחה
- דעגראַדירן אָדער אַריבערפירן
- צוריקציען פון פֿריער ערלויבט פֿריווילאָען
- אויבטרעטונג צו מער שווער דוטיז
- פאדערן מער פראדוקציע
- טרעץ צו נעמען אַזאַ אַקציע, און/דער טרעץ צו אונטערטען דער אָנגעשטעלטער צו אַ פֿאַצעס אָדער פֿאַרברעכער אויטאָריטעטן, אָדער דעפֿאַרטאַציע אויטאָריטעטן

די רשימה טוט נישט דעקן אַלע מעגליכקייטן. אויב איר האָט פֿראַגן, קאָנטאַקט די דיוויזשאַן פון לייבער סטאַנדאַרדס.

## וואָס קענסטו טון?

איר האָט די רעכט צו:

- אויס געפינען וואָס די לייבער געזעץ ערפאדערט
- באַקלאַגן זיך און בעט דיין באַלעבאַס צו פֿאַרריכטן אַ מעגלעך ברעכן פון די לייבער געזעץ
- מאַך אַ קלאַגע ביי די לייבער דעפֿאַרטמענט
- נאָכגיין אַלע לויין וואָס זענען שולדיק געווען צו איר, אָדער דורך די לייבער דעפֿאַרטמענט אָדער דורך אַ פֿריוואַט לעגאַל אַקציע
- געבן אינפֿאַרמאַציע צו די לייבער דעפֿאַרטמענט
- ענטפער אמת ווען געפרעגט דורך אַ לייבער דעפֿאַרטמענט אינוועסטאַגייטער
- עדות אין אַ באַאַמטער פֿאַצעדורע אונטער די אַרבעט געזעץ
- ניט זיין ריטאַלייטעד קעגן (באשטראפט) ווייל איר עקסערסייז קיין פון דיין רעכט אונטער די לייבער געזעץ
- אַלע איינגעשטעלטע האָבן די רעכט, טרודעם פון זייער בירגערשאַפט אָדער ימאַגריישאַן סטאַטוס.

## קאָנטאַקט די NYS דעפֿאַרטמענט פון לייבער, דיוויזשאַן פון לייבער סטאַנדאַרדס

טעלעפֿאָן: 1-888-52-LABOR  
אימעיל: LSAsk@labor.ny.gov